



RAZER RAIJU MOBILE

MODE D'EMPLOI

Faites passer votre performance en jeu mobile au niveau supérieur. La **Razer Raiju Mobile** est une manette de jeu qui se synchronise avec votre téléphone portable, et qui dispose de fonctions avancées ultracomplètes afin de vous offrir l'avantage ultime en compétition. Profitez de la même puissance que nos célèbres manettes de jeu emblématiques que vous soyez chez vous, ou en voyage.

Les fonctionnalités dévastatrices de la Razer Raiju Ultimate sont désormais intégrées à la Razer Raiju Mobile : activation des boutons à haute vitesse, toucher agréable, et forte sensation tactile. La Razer Raiju Mobile dispose de nos célèbres boutons d'action méca-tactile Razer™ pour que vous puissiez bouger plus rapidement que vos adversaires, tout en profitant d'une expérience digne d'un jeu sur console sur votre téléphone portable.

TABLE DES MATIÈRES

1. CONTENIDO DEL PAQUETE/REQUISITOS DEL SISTEMA	3
2. NO PIERDAS COBERTURA	4
3. CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES	5
4. DESCUBRE TU MANDO	6
5. CONFIGURACIÓN DE RAZER RAIJU MOBILE	8
6. USO DE RAZER RAIJU MOBILE	12
7. CONIGURACIÓN DE RAZER RAIJU MOBILE	14
8. SÉCURITÉ ET ENTRETIEN	15
9. MENTIONS LÉGALES	16

1. CONTENIDO DEL PAQUETE/REQUISITOS DEL SISTEMA

CONTENIDO DEL PAQUETE

- Mando de juegos para móvil Razer Raiju Mobile
- Cable de USB tipo C a USB tipo C
- Cable de USB tipo A a USB tipo C
- Guía de información importante del producto

REQUISITOS DEL SISTEMA

Requisitos de hardware

- Android™ 6.0 Marshmallow (o superior)
- Conectividad vía puerto USB tipo C libre o Bluetooth®

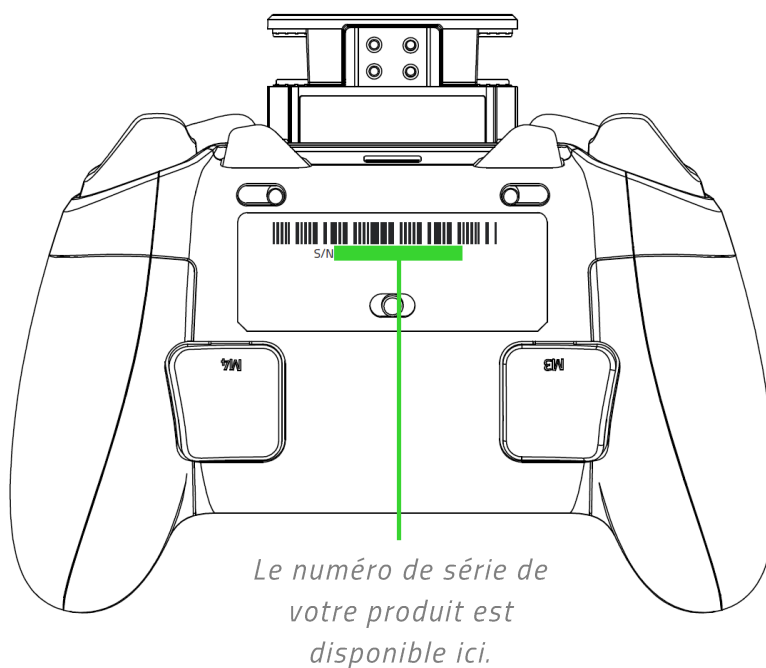
Requisitos de la aplicación móvil

- Dispositivo móvil Android compatible con Bluetooth®
- Conexión a Internet.

2. NO PIERDAS COBERTURA

Tienes un dispositivo increíble entre las manos, aprovecha todo su potencial al registrarlo en línea. Conseguirás beneficios exclusivos de Razer, información sobre la garantía limitada de un año de tu mando y mucho más.

Enregistrez-vous dès maintenant sur razerid.razer.com/warranty



*Le numéro de série de
votre produit est
disponible ici.*

¿Tienes alguna pregunta? Pregúntale al equipo de atención al cliente de Razer en support.razer.com.

3. CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

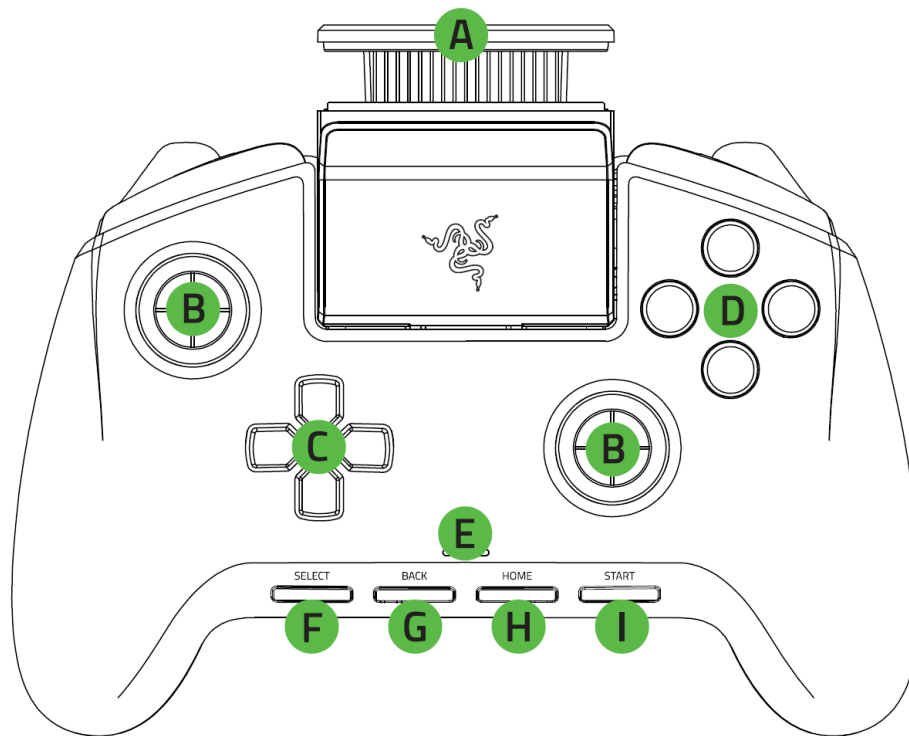
CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- 4 boutons multifonctions
- Boutons d'action méca-tactile
- La gâchette s'arrête pour un tir rapide
- Application mobile pour Android
- Jusqu'à 23 heures de durée de vie de la batterie avec une simple charge

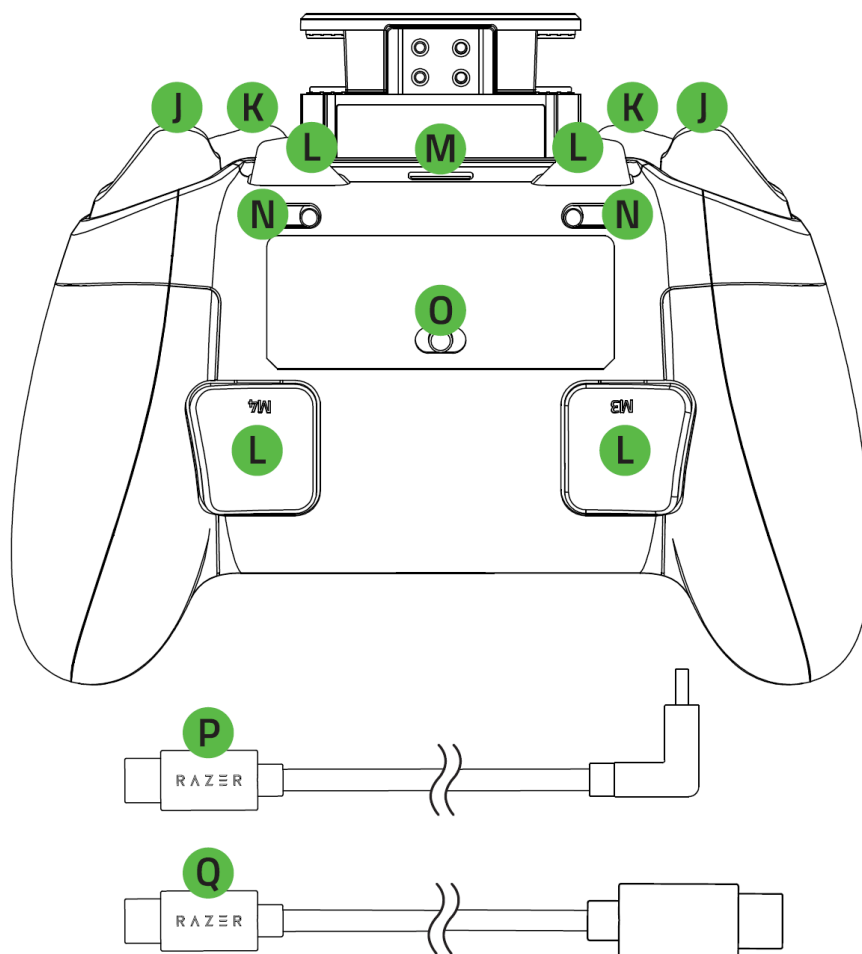
DIMENSIONS APPROXIMATIVES

- Longueur: 125 mm / 4,92 po
- Largeur : 159,4 mm / 6,27 po
- Hauteur: 66 mm / 2,60 po
- Poids (sans câble): 306 g / 0,67 lbs

4. DESCUBRE TU MANDO



- A. Soporte para teléfono retráctil
- B. Sticks estándares (botones L3/R3)
- C. Cruceta direccional
- D. Botones de acción táctiles mecanizados Razer
- E. Indicador de estado
- F. Botón SELECT (Seleccionar)
- G. Botón BACK (Atrás)
- H. Botón de encendido/HOME (Inicio)
- I. Botón START (Iniciar)

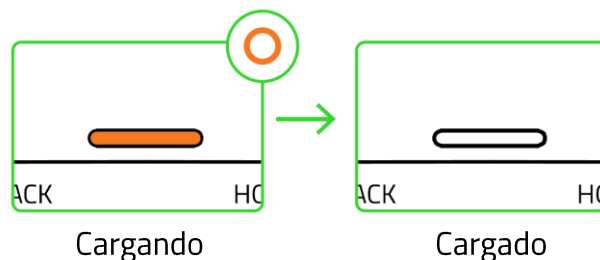


- J. Gatillos (L2/R2)
- K. Botones superiores (L1/R1)
- L. Botones multifunción (M1-M4)
- M. Puerto USB de tipo C
- N. Conmutadores de tope de gatillo
- O. Interruptor de modo
- P. Cable de USB tipo C a USB tipo C
- Q. Cable de USB tipo A a USB tipo C

5. CONFIGURACIÓN DE RAZER RAIJU MOBILE

CARGA DE RAZER RAIJU MOBILE

Para encenderlo por primera vez, conecta el mando a un puerto USB con alimentación con el cable USB de tipo A a USB de tipo C. El mando Razer Raiju Mobile tarda aproximadamente 3,5 horas en cargarse por completo.

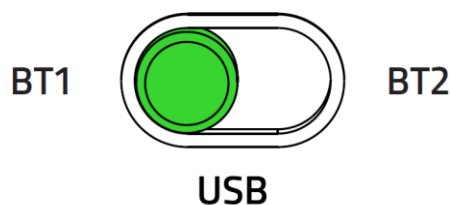


CONEXIÓN AL TELÉFONO ANDROID

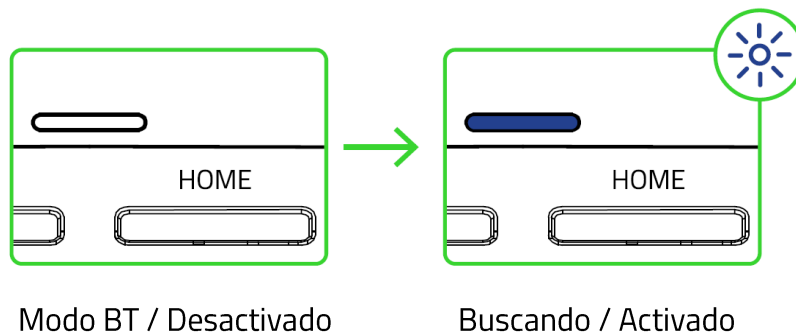
Conexión inalámbrica

1. Coloca el interruptor de modo en BT1 o BT2.

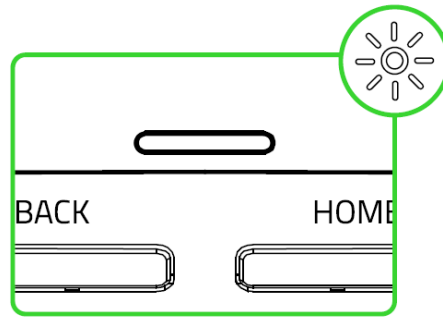
Nota: El dispositivo emparejado se registrará en el modo BT seleccionado.



2. Enciende el mando pulsando el botón HOME (Inicio) hasta que el indicador de estado empiece a parpadear en azul.

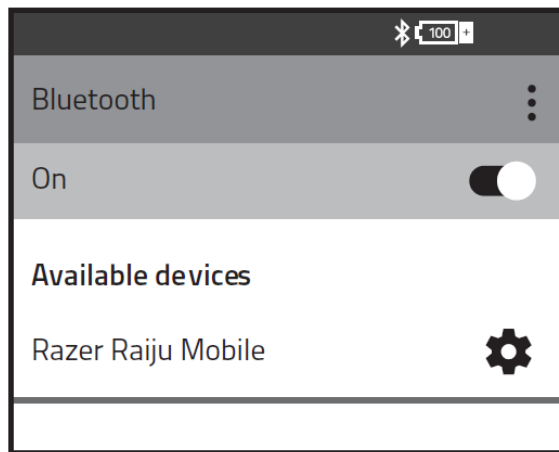


3. Mantén pulsados los botones HOME (Inicio) y START (Iniciar) a la vez hasta que el indicador de estado empiece a parpadear en blanco para activar el modo de emparejamiento.

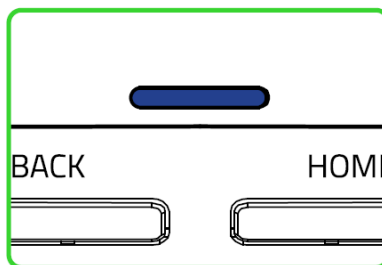


Modo de emparejamiento

4. En el teléfono, abre los ajustes de Bluetooth y selecciona Razer Raiju Mobile en la lista de dispositivos disponibles.



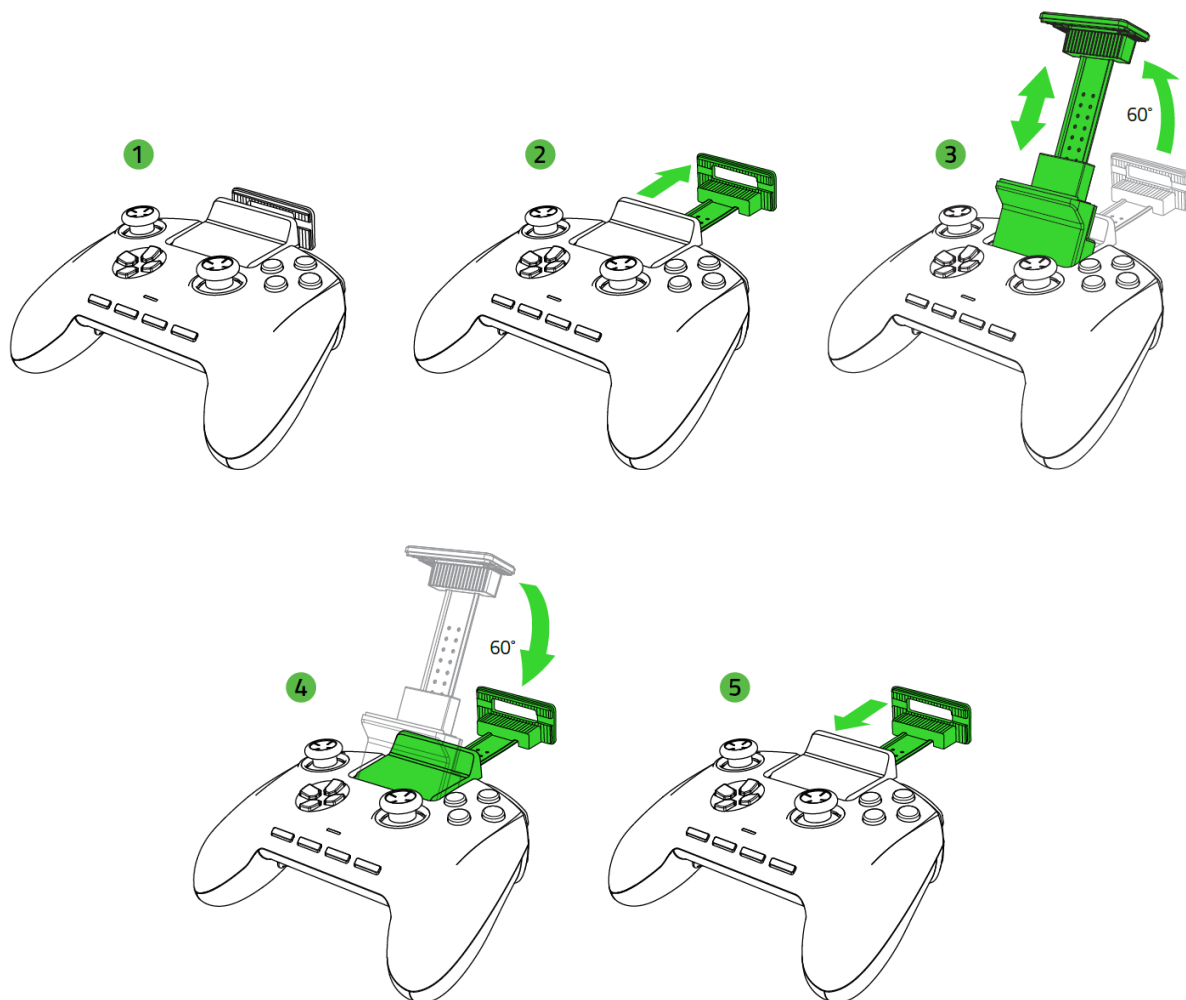
5. Espera hasta que el indicador de estado se muestre en azul fijo, lo que indicará que el emparejamiento se ha realizado correctamente y el mando está listo para su uso.



Emparejado

Nota: El modo de emparejamiento se detendrá automáticamente si no se sincroniza con un dispositivo en 90 segundos.

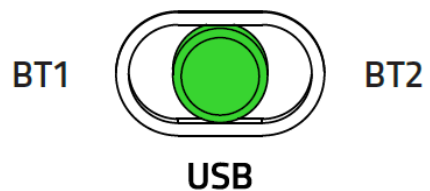
6. Extrae el soporte para teléfono retráctil, coloca el teléfono y ajusta la sujeción y el ángulo de visión como sea necesario.



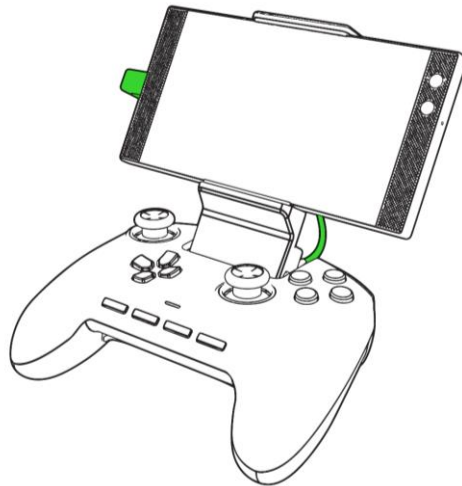
Conexión por cable

Nota: Asegúrate de que el mando está totalmente cargado antes de continuar.

1. Coloca el interruptor de modo en USB.



2. Con el teléfono en el soporte, conecta el teléfono al mando con el cable USB de tipo C a USB de tipo C. El indicador de estado se volverá verde, indicando que el mando ya está listo para su uso.



6. USO DE RAZER RAIJU MOBILE

DESCRIPCIÓN DEL INDICADOR DE ESTADO

Utiliza el indicador de estado para comprobar la conexión y el estado de alimentación del mando en cada modo. El indicador puede variar según el modo seleccionado y/o la conexión utilizada.

Modo BT1 / BT2

Estado	Conexión inalámbrica	Alimentación por USB	
	Batería baja	Cargando	Totalmente cargado
Activado			
Desactivado	N/D		

Estado	Conexión inalámbrica / Alimentación por USB		
	Buscando	Emparejándose	Emparejado
Activado			

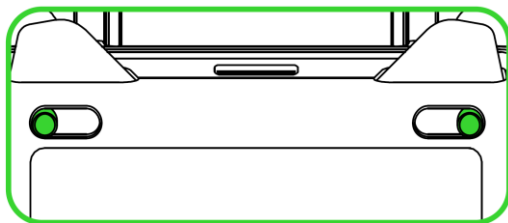
Modo USB

Estado	Cargando	Totalmente cargado
Conectado a un dispositivo host USB		
Conectado a un adaptador de corriente USB*		

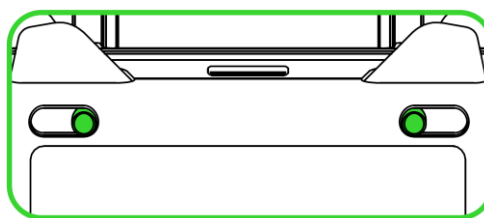
**No incluido.*

USO DE LOS CONMUTADORES DE TOPE DE GATILLO

Los topes de gatillo te permiten accionar los gatillos izquierdo y derecho más rápidamente, acortando la distancia de su recorrido y reduciendo su tiempo de respuesta (modo de gatillo rápido activado). Para habilitar los topes de gatillo, solo tienes que deslizar los conmutadores hacia afuera. Para deshabilitar los topes de gatillo, desliza los conmutadores hacia adentro.



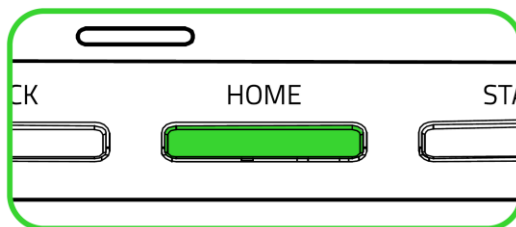
Activé



Désactivé

APAGADO DEL MANDO EN CUALQUIER MODO BT

En cualquier modo BT, mantén pulsado el botón HOME (Inicio) hasta que el mando se apague.



7. CONFIGURACIÓN DE RAZER RAIJU MOBILE

Personaliza las funciones de los botones del mando, las asignaciones y otras funciones con la aplicación para Razer Raiju Mobile. Solo tienes que descargar la aplicación, ejecutarla y seguir las instrucciones que aparecen en pantalla.



RAIJU MOBILE

¡Garantiza la victoria en cada partida!

Para obtener instrucciones detalladas sobre cómo utilizar y personalizar tu mando para determinados juegos, visita razer.com/raiju-mobile o escanea este código QR.



8. SÉCURITÉ ET ENTRETIEN

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Afin d'utiliser votre Razer Raiju Mobile dans des conditions de sécurité optimales, nous vous recommandons de suivre les consignes suivantes :

Si vous éprouvez des difficultés à faire fonctionner correctement votre appareil et que le dépannage ne résout pas votre problème, débranchez votre appareil et contactez le service d'assistance téléphonique de Razer ou rendez-vous sur support.razer.com. N'essayez jamais d'assurer l'entretien ou de réparer vous-même l'appareil.

Ne démontez pas l'appareil (ceci annulerait la garantie) et n'essayez pas de le faire fonctionner avec une charge de courant anormale.

Conservez l'appareil à l'abri des liquides et de l'humidité. Faites fonctionner l'appareil et ses composants uniquement à une température comprise entre 0 °C (32 °F) et 40 °C (104 °F). Si la température dépasse ces limites, éteignez et débranchez l'appareil pour laisser la température se stabiliser à un degré optimal.

ENTRETIEN ET UTILISATION

Razer Raiju Mobile nécessitent un minimum d'entretien pour les conserver dans un état de fonctionnement optimal. Nous vous recommandons de nettoyer ces appareils une fois par mois à l'aide d'un chiffon doux pour éviter l'accumulation de saletés. N'utilisez pas de savon ou de produits nettoyants agressifs.

9. MENTIONS LÉGALES

INFORMATIONS DE DROITS D'AUTEUR ET D'AUTRES DROITS DE PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE

©2018 Razer Inc. Tous droits réservés. Razer, le logo du serpent à trois têtes, le Razer, « For Gamers. By Gamers. », et le logo « Powered by Razer Chroma » sont des marques commerciales ou des marques déposées de Razer Inc. et/ou de sociétés affiliées aux États-Unis ou dans d'autres pays.

©2018 Google LLC All rights reserved. Android, Google, Google Logo, Google Play, and the Google Play logo are registered trademarks of Google LLC.

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc., and any use of such marks by Razer is under license. Toutes les autres marques déposées sont la propriété de leurs propriétaires respectifs.

Il se peut que Razer Inc. (« Razer ») ait des droits d'auteur, marques commerciales, secrets de fabrication, brevets, demandes de brevet, ou d'autres droits de propriété intellectuelle (enregistrés ou non enregistrés) concernant le produit dans ce guide. Ce guide ne vous donne pas de licence pour ce droit d'auteur, cette marque commerciale, ce brevet ou tout autre droit de propriété intellectuelle. Le Razer Raiju Mobile (le « Produit ») peut différer des images, que ce soit sur l'emballage ou autre. La société Razer réfute toute responsabilité relative aux erreurs pouvant s'être glissées dans ce document. Les informations contenues dans ce document sont susceptibles d'être modifiées sans préavis.

GARANTIE LIMITÉE DU PRODUIT

Pour obtenir les dernières conditions et les conditions actuelles de la garantie limitée du produit, veuillez vous rendre sur [razer.com/warranty](https://www.razer.com/warranty).

LIMITATION DE RESPONSABILITÉ

Razer ne sera en aucun cas responsable de toute perte de profit, d'informations ou de données, de dommages spéciaux, fortuits, indirects, punitifs ou consécutifs, ou de dommages fortuits découlant de la distribution, la vente, la revente, l'utilisation, ou l'incapacité d'utiliser le produit. En aucun cas la responsabilité de Razer ne peut excéder le prix d'achat au détail du Produit.

GÉNÉRAL

Ces termes seront régis par et interprétés conformément aux lois de la juridiction dans laquelle le Produit a été acheté. Si l'une des conditions définies ici est jugée invalide ou inapplicable, cette condition (dans la mesure où elle est invalide ou inapplicable) n'aura alors aucun effet et sera considérée comme exclue sans invalider aucune des conditions restantes. Razer se réserve le droit de modifier ce contrat à tout moment sans préavis.